



Проект VOLS для пожилых людей и Инициатива для ветеранов

Руководство 2021 г. по получению финансовой помощи на похороны или погребение в Нью-Йорке

Это руководство предназначено только для информационных целей и не является юридической консультацией.

Если Вы являетесь близким человеком или уполномоченным представителем (исполнителем или распорядителем имущества и/или агентом в соответствии с формой «Назначение агента для контроля за распоряжением останками») умершего резидента Нью-Йорка, который несет или будет нести расходы на похороны или погребение, есть вероятность, что Вы имеете право на получение финансовой помощи в рамках одной из следующих программ.

Если Ваш близкий человек умер от COVID-19, по состоянию на 12 апреля 2021 года наиболее надежной и всеобъемлющей доступной программой является программа Федерального Агентства по Чрезвычайным Ситуациям (FEMA), оказывающая помощь в связи с COVID-19. Эта программа не накладывает ограничений на доход заявителя или умершего и покрывает больше видов расходов, чем любая другая программа. Лимит помощи FEMA также значительно выше, чем в других программах: FEMA может возместить до 9,000 долларов США на похороны и максимум 35,500 долларов США в рамках одного заявления, если требуется возмещение расходов за организацию похорон более чем одного умершего.

Если Ваш близкий человек не умер от COVID-19, также существуют другие варианты финансовой помощи через Департамент по делам ветеранов США (VA) и/или Отдел Службы Ветеранов штата Нью-Йорк, если Ваш близкий человек был ветераном, и/или если у Вашего близкого человека был низкий доход на момент смерти и/или через Управление Человеческих Ресурсов города Нью-Йорка (HRA). Если у Вашего близкого человека был низкий доход, а также он был ветераном, есть вероятность, что Вы имеете право на получение помощи от любой или всех вышеперечисленных инстанций, при условии, что нет дублирования пособий. Другими словами, эти агентства не будут возмещать расходы, уже возмещенные другим агентством.

Имейте ввиду, что эта информация действительна по состоянию на апрель 2021 года и может быть изменена. Если Вы или умерший старше 60 лет и являетесь резидентом Нью-Йорка, свяжитесь с организацией VOLS по телефону 347-521-5704, если Вы хотите проконсультироваться с адвокатом.

**Федеральное Агентство по Чрезвычайным Ситуациям (FEMA) - Похоронная
Помощь в связи с COVID-19**

Начиная с 12 апреля 2021 года, близкие умершего, чья смерть была вызвана, могла быть вызвана или, вероятно была вызвана COVID-19, могут подать заявку на помощь в возмещения расходов на похороны, понесенных после 20 января 2020 года. Заявитель должен быть гражданином, или квалифицированным иностранцем, а умерший должен умереть в Соединенных Штатах, включая территории США и округ Колумбия. Заявители должны собрать свидетельство о смерти умершего, документы о расходах на похороны и любые доказательства получения средств из других источников (например, HRA или VA). Они также должны быть готовы предоставить:

- Номер социального страхования, дату рождения, почтовый адрес и номер телефона заявителя;
- Номер социального страхования и дату рождения умершего;
- Место/адрес, где скончался умерший
- Информацию о погребении или страховых полисах на похороны;
- Информацию о любой другой полученной помощи, включая пожертвования, гранты и помощь от благотворительных организаций; и
- Номер расчетного/сберегательного банковского счета заявителя, если требуется прямой депозит.

Покрываемые расходы включают:

- Перевозка до двух человек для опознания тела умершего
- Перенос останков
- Урна для праха
- Место захоронения/ниша для кремации
- Надгробие
- Духовенство/официальные похоронные услуги
- Организация похоронной церемонии
- Использование оборудования или персонала похоронного бюро
- Расходы на кремацию или погребение
- Расходы, связанные с изготовлением/получением копий свидетельств о смерти.
- Дополнительные расходы, предусмотренные местным законодательством.

FEMA может возместить вышеуказанные расходы в размере до 9,000 долларов США на похороны и не более 35,500 долларов США в рамках одного заявления, если требуется возмещение расходов более чем одного умершего в рамках одного заявления. Вы можете подать заявку, позвонив по номеру линии помощи в связи с COVID-19: 844-684-6333/TTY 800-462-7585. Количество звонков очень высокое, и есть большая вероятность, что звонящие могут столкнуться с сигналом «занято». Если Вы не смогли дозвониться до оператора с первого раза, попробуйте позвонить позже. В настоящее время крайний срок подачи заявки на помощь в связи с COVID-19 не установлен. Как только крайний срок будет установлен FEMA сообщит об этом.

Финансовая помощь в погребении от Управления Человеческих Ресурсов города Нью-Йорка (HRA)

Родственники умерших жителей Нью-Йорка с низким доходом, у которых нет средств или активов доступных для оплаты расходов в связи со смертью близкого человека, могут подать заявку на возмещение расходов или предварительное одобрение стоимости запланированных похорон от HRA города Нью-Йорка. Для подтверждения низкого дохода заявитель может предоставить: подтверждение получения социальных пособий или государственной помощи от HRA, например денежной помощи, пособий по программе дополнительной продовольственной помощи (SNAP) или пособий по социальному обеспечению, включая дополнительный доход по социальному обеспечению (SSI). Юридически ответственный родственник (супруга или родитель умершего несовершеннолетнего в возрасте до двадцати одного (21) года), который подает заявку на получение пособия, также должен быть не в состоянии оплатить счет на похороны и соответствовать критериям по низким доходам.

Покрываемые расходы включают похороны, кремацию или погребение. По состоянию на март 2020 года и до 30 июня 2021 года оставшиеся в живых могут получить до 1,700 долларов США на похороны с затратами, не превышающими 3,400 долларов США. Если общий счет за похороны превышает 3,400 долларов США, стоимость участка, вскрытия могилы или кремации будет вычтена из общего счета, а если оставшаяся сумма меньше 3,400 долларов США, финансовая помощь будет одобрена.

Чтобы подать заявление, лицо, ответственное за организацию похорон, должно подать форму на получение пособия на погребение M-860W в Управление Похоронных Услуг, отправив ее по почте в Управление похоронных услуг по адресу NYC HRA Office of Burial Services 33-28 Northern Blvd. - 3rd Floor, Long Island City, NY 11101, или по электронной почте BurialServices@hra.nyc.gov ; или по факсу 917-639-0476. Вы можете загрузить форму онлайн или запросить ее копию, позвонив в Управление Похоронных Услуг по телефону 929-252-7731. Заявление должно быть подано вместе с указанными ниже документами в течение 120 дней после смерти и требует предоставления информации об активах и финансовом положении умершего на момент смерти. Помимо заявления, заявитель должен приложить:

- Один заверенный оригинал свидетельства о смерти (который будет возвращен)
- Копия контракта на похороны (также известного Отчет о товарах и услугах), подписанного распорядителем похорон и лицом организовавшим похороны;
- Копия счета за место на кладбище или кремацию с указанием всех расходов;
- Оригинал детализированной похоронной квитанции, подписанной распорядителем похорон и нотариально заверенной. На квитанции должна стоять печать «оплачено полностью», если заявитель требует возмещения;
- Оригиналы полностью заполненных распорядителем похорон форм, подписанные распорядителем похорон и нотариально заверенные, если у учреждения все еще есть расходы которые не были оплачены; и
- Форма W-9 также потребуется для платежей организации или поставщику ритуальных услуг.

Отметим, что во время пандемии электронные подписи будут приниматься. Для получения дополнительной информации Вы можете обратиться в Управление похоронных услуг HRA по телефону 929-252-7731 или посетить веб-сайт HRA по адресу www.nyc.gov/hra.

Администрация по Делах Ветеранов (VA) Пособия в случае смерти / Пособие на погребение

Независимо от того, похоронен ли ветеран на национальном кладбище штата Вирджиния, родственники ветерана могут претендовать на финансовую помощь на погребение после смерти ветерана, если расходы еще не были возмещены каким-либо другим агентством и пока предполагаемые расходы еще не покрыты VA. Чтобы получить возмещение расходов:

- Человек подающий заявление на возмещение должен быть супругом/сожителем умершего ветерана, ребенком, родителем или душеприказчиком/распорядителем имущества, и
- Либо
 - Умерший ветеран, не должен быть уволен за поведение, недостойное офицерской чести, и умер:
 - в результате инвалидности, связанной со службой, или
 - в результате получения услуг для ветеранов, или
 - во время получения помощи по программе для ветеранов или
 - во время разрешенной поездки для ветеранов и за счет Администрации по Делах Ветеранов в/из учреждения для осмотра или получения лечения или ухода, или
 - с первоначальным или повторно открытым иском о компенсации или пенсии по делам ветеранов, ожидающим рассмотрения на момент смерти, если бы они имели право на пособие до смерти, или
 - при получении пенсии или компенсации по программе для ветеранов, или

- имея право на пенсию или компенсацию по программе для ветеранов, но вместо этого получал полную военную пенсию или пособие по инвалидности
- Или
 - Ветеран получал пенсию/компенсацию от Администрации по Делах Ветеранов, когда умер, или
 - Ветеран принял решение получать военную пенсию вместо компенсации для ветеранов.

Родственники ветеранов, которые погибли при исполнении служебных обязанностей, не могут подать заявление на пособие на погребение, потому что эти ветераны будут похоронены на национальном кладбище для ветеранов в штате Вирджиния за счет Администрации по Делах Ветеранов (таким образом, родственники не должны были нести расходы из своего кармана). Родственники ветеранов, которые умерли во время службы в качестве членов Конгресса или во время отбывания федерального тюремного заключения, также не имеют права на пособие на погребение.

Типы расходов, которые Администрация по Делах Ветеранов может покрыть, включают:

- Все виды захоронений, которые по определению Администрации по Делах Ветеранов являются законными методами избавления от останков ветерана, включая, помимо прочего, кремацию, захоронение в море и пожертвование медицинской школе.
- Стоимость захоронения (если не похоронены на национальном кладбище или другом кладбище, находящемся под юрисдикцией Соединенных Штатов, поскольку эти расходы уже были покрыты Администрацией по Делах Ветеранов)
- Транспортные расходы, когда ветеран:
 - Умер от инвалидности, связанной со службой, или имел подлежащую компенсации инвалидность, связанную со службой, и похоронен на национальном кладбище штата Вирджиния.
 - Умер в больнице/другом учреждении, в котором он/она были должным образом госпитализированы по распоряжению Администрации по Делах Ветеранов
 - Умер в пути во время путешествия с разрешения Администрации по Делах Ветеранов с целью лечения/обследования или
 - Останки ветеранов невостребованы и будут захоронены на национальном кладбище.

Администрация по Делах Ветеранов не будет оплачивать услуги распорядителя похорон, включая кремацию.

Оставшиеся в живых супруги ветеранов автоматически получают установленную сумму от Администрации по Делах Ветеранов после уведомления о смерти ветерана (при условии, что супруг указан в профиле ветерана). Другие выжившие могут подать заявку через

Интернет или отправить форму VA Form 21P-530a вместе с сопроводительной документацией в ближайший региональный офис Администрации по Делах Ветеранов. Чтобы получить печатную копию формы и узнать, в какой офис Вы должны отправить форму и другие документы, позвоните на горячую линию по льготам для ветеранов по телефону (800) 827-1000.

Максимальная сумма пособия, выплачиваемого Администрацией по Делах Ветеранов, зависит от нескольких факторов.

- В случае смерти, связанной со службой, VA выплатит 2,000 долларов выжившим ветеринарам, умершим до 11 сентября 2001 года, и 1,500 долларов выжившим ветеринарам, умершим после 11 сентября 2001 года. VA также может возместить оставшимся в живых часть/все расходы на транспортировку останков.
- В случае смерти, не связанной со службой, максимальное пособие на погребение также зависит от того, когда, а в некоторых случаях и где умер ветеран:

Дата Смерти	Не госпитализирован в учреждении для ветеранов	Госпитализирован в учреждении для ветеранов	Памятник
10/1/2020 или позднее	\$300 за захоронение, \$807 за участок	\$807 за захоронение, \$807 за участок	\$231
10/1/2019 - 9/30/2020	\$300 за захоронение, \$796 за участок	\$796 за захоронение, \$796 за участок	\$236
10/1/2018 - 9/30/2019	\$300 за захоронение, \$780 за участок	\$780 за захоронение, \$780 за участок	\$290
10/1/2017 - 9/30/2018	\$300 за захоронение, \$762 за участок	\$762 за захоронение, \$762 за участок	\$195
10/1/2016 - 9/30/2017	\$300 за захоронение, \$749 за участок	\$749 за захоронение, \$749 за участок	\$208
10/1/2015 - 9/30/2016	\$300 за захоронение, \$747 за участок	\$747 за захоронение, \$747 за участок	\$218
10/1/2014 - 9/30/2015	\$300 за захоронение, \$745 за участок	\$745 за захоронение, \$745 за участок	\$199
10/1/2013 - 9/30/2014	\$300 за захоронение, \$734 за участок	\$734 за захоронение, \$734 за участок	\$205

Администрация по Делах Ветеранов также может возместить часть или всю стоимость перевозки останков ветеранов, которые были госпитализированы или находились в доме престарелых, заключенном по контракту с Администрацией по Делах Ветеранов, когда они умерли, или которые умерли во время поездки в санкционированное Администрацией по Делах Ветеранов лечение.

Дополнительное пособие на погребение штата Нью-Йорк

Штат Нью-Йорк предлагает дополнительное пособие на погребение в размере до 6,000 долларов лицам, имеющим на это право. Эта субсидия не покрывает расходы, уже покрытые федеральным правительством (включая FEMA и VA). В число правомочных лиц входят те, кто частично или полностью понес расходы на захоронение/погребение военнослужащего и кто может доказать свою связь с умершим военнослужащим, который/которая:

- Был/а резидентом штата Нью-Йорк на момент смерти ИЛИ
- Был членом Национальной гвардии армии Нью-Йорка или Национальной гвардии ВВС Нью-Йорка, когда он/она поступили на военную службу, и умерли во время службы.

- И либо:
 - Скончался/лась в зоне боевых действий;
 - Скончался/лась при получении оплаты за работу в опасных условиях в соответствии с Разделом 37, Разделом 310 (А)(4) Кодекса США или
 - Скончался/лась от ран, полученных в зоне боевых действий или при получении оплаты работы в опасных условиях.

Вместе с самой заявкой заявителя также должны предоставить:

- Один документ, подтверждающий смерть военнослужащего в результате боевых действий (например, отчет о потерях от военных, свидетельство о смерти с указанием причины смерти и т. д.)
- Один документ, подтверждающий:
 - Военнослужащий проживал в штате Нью-Йорк ИЛИ
 - Это включает, помимо прочего: водительское удостоверение штата Нью-Йорк, удостоверение личности без права вождения, регистрацию избирателя, счет за коммунальные услуги, договор аренды жилого помещения, подписанный в течение последнего года, счет за налог на имущество или школьный налог или квитанцию за последний год, федеральный или Подоходный налог штата Нью-Йорк или отчет о доходах и т. д.
 - Военнослужащий служил в Национальной гвардии армии Нью-Йорка или Национальной гвардии ВВС Нью-Йорка на момент поступления на действительную военную службу, в течение которого он или она умер.

- Квитанции/счета на денежные средства, потраченные на погребение.
- Доказательство родства заявителя с умершим военнослужащим.
- Документация о любых средствах, уже полученных от VA или FEMA для покрытия расходов.

Заявители должны подать заявку на получение пособия на погребение и подтверждающую документацию по почте в Отдел обслуживания ветеранов штата Нью-Йорк, Attn: Supplemental Burial Allowance, 2 Empire State Plaza, 17th Floor, Albany, NY 12223, или по электронной почте dvasupplementalburialallowance@veterans.ny.gov с пометкой «Supplemental Burial Allowance Application» («Заявка на дополнительное пособие на погребение»). Вы можете получить копию формы и/или запросить помощь в ее заполнении, позвонив в Отдел обслуживания ветеранов штата Нью-Йорк по телефону 1-888-838-7697.

Это информация не является юридической консультацией или предложением представительства. Это руководство было подготовлено инициативой VOLS для пожилых людей и ветеранов в апреле 2021 года. Если у Вас есть вопросы по поводу информации в этом руководстве, свяжитесь с нами по телефону 347-521-5704.